

# Visit of Minister of State for External Affairs and Culture Smt. Meenakshi Lekhi to Norway, Iceland and Malta (August 16-23, 2022)

August 24, 2022

## বিদেশ বিষয়ক আৰু সংস্কৃতিৰ কেন্দ্ৰীয় মন্ত্রী শ্ৰীমতি মিনাক্ষী লেখীৰ নৰৱে, আইচলেণ্ড আৰু মাল্টা ভ্ৰমণ (আগষ্ট 16-23, 2022)

আগষ্ট 24, 2022

1. বিদেশ বিষয়ক আৰু সংস্কৃতিৰ কেন্দ্ৰীয় মন্ত্রী (এমঅ'এছ), শ্ৰীমতি মিনাক্ষী লেখীয়ে নৰৱে, আইচলেণ্ড আৰু মাল্টা ভ্ৰমণ কৰে 16-23 আগষ্ট 2022 তাৰিখৰ ভিতৰত।
2. নিজৰ নৰৱে ভ্ৰমণত (16-18 আগষ্ট), কেন্দ্ৰীয় মন্ত্ৰীগৰাকীয়ে বিদেশ বিষয়ক মন্ত্ৰী, মিছেছ এনিকেন হুইটফেল্ডটক সাক্ষাৎ কৰে আৰু নৰৱেৰ বিদেশ বিষয়ক মন্ত্ৰালয়ৰ মহাসচিব, মিঃ ট'ৰ হাট্টেম আৰু কেন্দ্ৰীয় সচিব, মিঃ আৰলিং ৰিমষ্টেডক লগ কৰে। এই বৈঠক কেইখনত, বাণিজ্য আৰু বিনিয়োগত সহযোগিতা, নীল অর্থনীতি, শক্তি, আৰ্ক্ষিক অঞ্চল, সাংস্কৃতিক আৰু মানৱ সংযোগ আলোচনা কৰা হয়। লগতে পাৰস্পৰিক বুচীৰ আঞ্চলিক আৰু বিশ্বজুৰা বিষয়সমূহ আলোচনা কৰা হয়।
3. 17 আগষ্ট তাৰিখে, কেন্দ্ৰীয় মন্ত্ৰীগৰাকীয়ে ভাৰত-নৰৱে সেউজ শক্তি সহযোগিতাৰ ওপৰত এক পেনেল আলোচনাত অংশগ্ৰহণ কৰে, জলবায়ু আৰু পৰিৱেশ মন্ত্ৰী, মিঃ এছপেন বাৰ্থ এইডৰ সৈতে। কেন্দ্ৰীয় মন্ত্ৰীগৰাকীয়ে এই ভাব বিনিময়ত জলবায়ু ক্ৰিয়া লক্ষ্য অৰ্জনত ভাৰতৰ গুৰুত্বপূৰ্ণ প্ৰগতি উল্লেখ কৰে।
4. কেন্দ্ৰীয় মন্ত্ৰীগৰাকীয়ে শিখ সম্প্ৰদায়ৰ সদস্যসকলৰ সৈতে ভাব বিনিময় কৰে শ্ৰী গুৰু নানক দেৱ জী গুৰুদ্বাৰা ভ্ৰমণত (নৰৱেৰ প্ৰথম গুৰুদ্বাৰা)। তেওঁ লগতে এক সম্প্ৰদায় অনুষ্ঠানত প্ৰাণবন্ত ভাৰতীয় প্ৰব্ৰজনকাৰীৰ প্ৰায় 150জন প্ৰমুখ সদস্যৰ সৈতে ভাব বিনিময় কৰে। সেই অংশগ্ৰহণকাৰীসকলৰ ভিতৰত আছিল বৈজ্ঞানিক, তথ্য প্ৰযুক্তি কৰ্মী, ব্যৱসায়ী, যুৱ আৰু শিক্ষাৰ্থী। ইয়াৰ উপৰি, কেন্দ্ৰীয় মন্ত্ৰীগৰাকীয়ে এক যোগাসন অনুষ্ঠানত অংশগ্ৰহণ কৰে আৰু ঐতিহাসিক উদ্ভিদ উদ্যানত এক গছ পুলি ৰোৱে।
5. কেন্দ্ৰীয় মন্ত্ৰী গৰাকীয়ে 19-20 আগষ্ট 2022 তাৰিখে আইচলেণ্ড ভ্ৰমণ কৰে। এই ভ্ৰমণত, মন্ত্ৰীগৰাকীয়ে বিদেশ বিষয়ক মন্ত্ৰী, মিছেছ থাৰডিছ কলব্ৰান গিলফেডাটিক লগ কৰে আৰু দ্বিপক্ষীয় সম্পৰ্কৰ লগতে আঞ্চলিক আৰু বিশ্বজুৰা বিষয়সমূহৰ ওপৰত ভাব বিনিময় কৰে। দুয়ো পক্ষই মীনপালন, ভূ-তাপীয় শক্তি, উদ্ভাৱন, বাণিজ্য আৰু বিনিয়োগ, পৰ্যটন, সংস্কৃতি আৰু মানৱ সংযোগ বৃদ্ধি কৰাৰ ক্ষেত্ৰত সহযোগিতা উন্নত কৰিবলৈ সিদ্ধান্ত লয়। কেন্দ্ৰীয় মন্ত্ৰীগৰাকীয়ে লগতে আইচলেণ্ডৰ সংস্কৃতি আৰু ব্যৱসায় বিষয়ক মন্ত্ৰী মিছেছ লিলজা এলফ্ৰেডছডাটিক লগ কৰে আৰু যোগাসন, চলচিত্ৰ, সংগীত, পৰিবেশন কলা আৰু পৰ্যটনত সহযোগিতা বৃদ্ধি কৰাৰ ওপৰত আলোচনা কৰে। তেওঁ লগতে আইচলেণ্ডৰ সংসদৰ বক্তা, মিঃ বিৰ্জিৰ আৰমেনচনক সাক্ষাৎ কৰে আৰু দুয়োখন দেশৰ মাজৰ সংসদীয় সহযোগিতা আলোচনা কৰে।

6. কেন্দ্ৰীয় মন্ত্ৰীগৰাকীয়ে ডায়েবেচিচৰ বাবে ভৱিষ্যদ্বাণীমূলক চকু পৰীক্ষাৰ ক্ষেত্ৰত এক স্থানীয় স্বাস্থ্য প্ৰযুক্তি কোম্পানী, বেটিনাৰিষ্ক আৰু শংকৰ নেত্ৰালয়ৰ মাজত এখন বুজাবুজিৰ স্মাৰক পত্ৰ স্বাক্ষৰৰ সাক্ষী হয়।
7. কেন্দ্ৰীয় মন্ত্ৰীগৰাকীয়ে আইচলেণ্ড বিশ্ববিদ্যালয়ত "এক পৰিৱৰ্তনশীল বিশ্বত ভাৰতৰ ভূমিকা - ভাৰত@75" বিষয়টোৰ ওপৰত ভাষণ দিয়ে। এই অনুষ্ঠানত বহুতো শিক্ষাৰ্থী, শিক্ষক, গৱেষক আৰু অধিবাসী কূটনীতিবিদ উপস্থিত থাকে। তেওঁ লগতে এক যোগাসন অনুষ্ঠান আৰু জন্মাষ্টমী উদযাপনত অংশগ্ৰহণ কৰে আৰু ভাৰতীয় দূতাবাসৰ প্ৰাঙ্গনত এক গছ পুলি ৰোৱে। তেওঁ ইয়াৰ উপৰি হাৰ্পা কনচাৰ্ট হলত এক সাংস্কৃতিক অনুষ্ঠানত অংশগ্ৰহণ কৰে, য'তে ভাৰতীয় সম্প্ৰদায়ৰ বহুতো সদস্য উপস্থিত থাকে। এই অনুষ্ঠানটোত সংস্কৃতি আৰু ব্যৱসায় বিষয়ক মন্ত্ৰীয়েও অংশগ্ৰহণ কৰে।
8. নিজৰ মাল্টা ভ্ৰমণত (21-23 আগষ্ট), কেন্দ্ৰীয় মন্ত্ৰী গৰাকীয়ে মাল্টাৰ ৰাষ্ট্ৰপতি, ডঃ জৰ্জ ভেল্লাক সাক্ষাৎ কৰে আৰু বিদেশ মন্ত্ৰী, ডঃ আয়ান বৰ্গ, পৰ্যটন মন্ত্ৰী, মিঃ ক্লেয়টন বাৰটালো আৰু ৰাষ্ট্ৰীয় ঐতিহ্য, কলা আৰু স্থানীয় চৰকাৰ মন্ত্ৰী, ডঃ ওৱেন বন্নিচিক লগ কৰে। দুয়ো পক্ষই দ্বিপক্ষীয় সম্পৰ্কৰ ওপৰত বিস্তৃত আলোচনা কৰে, বিশেষকৈ বাণিজ্য আৰু বিনিয়োগ, সামুদ্ৰিক সহযোগিতা, সৌৰ শক্তি, চলচিত্ৰ, পৰ্যটন আৰু সংস্কৃতিৰ ওপৰত। মাল্টিজ পক্ষই মাল্টাত থকা 112টা ভাৰতীয় কোম্পানীৰ অৱদানৰ প্ৰসংশা কৰে, বিশেষকৈ ঔষধ আৰু আইচিটি খণ্ডত। স্বাস্থ্য আৰু ফিনটেক খণ্ডক ভৱিষ্যতৰ সহযোগিতাৰ ক্ষেত্ৰ হিচাপে চিনাক্ত কৰা হয়। দুয়ো পক্ষই লগতে পাৰস্পৰিক বুচীৰ আঞ্চলিক আৰু বিশ্বজুৰা বিষয়সমূহৰ ওপৰত ভাব বিনিময় কৰে।
9. কেন্দ্ৰীয় মন্ত্ৰীগৰাকীয়ে লগতে মেডিটেৰেনিয়ান একাডেমি অফ ডিপ্ল'মেটিক ষ্টাডিছৰ অধ্যক্ষ আৰু বৰ্ডৰ সদস্যসকলৰ সৈতে ভাব বিনিময় কৰে। এই প্ৰতিষ্ঠানটোৰ এক বুজাবুজিৰ স্মাৰক পত্ৰ আছে সুষমা স্বৰাজ বিদেশ সেৱা প্ৰতিষ্ঠানৰ সৈতে। তেওঁলোকে দুয়োখন দেশৰ কূটনৈতিক প্ৰতিষ্ঠানৰ মাজত সহযোগিতা উন্নত কৰাৰ উপায় আলোচনা কৰে।
10. বিদেশ মন্ত্ৰীৰ নিমন্ত্ৰণত, কেন্দ্ৰীয় মন্ত্ৰীগৰাকীয়ে দিঙলি উৎসৱ আৰু এক সম্প্ৰদায় অনুষ্ঠানত অংশগ্ৰহণ কৰে, য'ত তেওঁ ভাৰতীয় প্ৰব্ৰজনকাৰীৰ সদস্যসকলৰ সৈতে ভাব বিনিময় কৰে। তেওঁ লগতে এক যোগাসন অনুষ্ঠানত অংশগ্ৰহণ কৰে আৰু মাল্টাৰ বাছকেট উডলেণ্ডত এক গছ পুলি ৰোৱে।

নতুন দিল্লী

আগষ্ট 24, 2022

DISCLAIMER: This is an approximate translation. The original is available in English on MEA's website and may be referred to as the official press release.